

**ST. STANISLAUS KOSTKA CHURCH
PARAFIA ŚW. STANISŁAWA KOSTKI
1923-2025**



**SCHEDULE OF MASSES
MSZE ŚWIĘTE**

Weekdays:

**Tuesday, Wednesday,
Thursday & Saturday**

9:00 AM - English

Friday

7:00 PM - Polish

Saturday:

6:00 PM - Polish

Sunday

8:30 AM - Polish

10:00 AM - English

11:30 AM - Polish

Holy Days Schedule - Święta:

9:00 AM - English

7:00 PM - Polish

Office Hours - Kancelaria Parafialna:

Secretary - Sekretarka: Monika Tutka

Monday: closed - nieczynne

Tuesday: 9:00 AM - 5:00 PM

Wednesday: 9:00 AM - 5:00 PM

Thursday: closed - nieczynne

Friday: 9:00 AM - 3:00 PM

Saturday: closed - nieczynne

**RECTORY - PLEBANIA
109 York Avenue,
Staten Island, New York 10301**

Tel: 718-447-3937 Fax: 718-815-5733

parish@stanislawkostkasi.org

pastor@stanislawkostkasi.org

www.stanislawkostkasi.org

**Pastor - Proboszcz
Rev. Canon Jacek Piotr Woźny**

**Eucharistic Minister
Nadzwyczajny Szafarz**

**Mariusz Tutka
Andrzej Gorzelski
Waldemar Dębicki**

Music Director – Organista:

**Alicja Kenig- Stola
tel:718-689-4720**

**Polish School - Polska Szkoła:
Principal - Dyrektor**

**Dorota Zaniewska
tell: 347-302-1595**

www.psstateniland.w.interia.pl

Confessions- Spowiedź:

**Friday - Piątek
6:00 PM - 7:00 PM**

Sacrament of Baptisms - Chrzest Św.:

First Sunday of month 11:30 AM

Pierwsza niedziela miesiąca 11:30 AM

Weddings – Śluby:

By appointment 6 months before.

Zgłoszenie 6 miesięcy przed ślubem.



APRIL 6, 2025
FIFTH SUNDAY OF LENT
PIĄTA NIEDZIELA
WIELKIEGO POSTU

Saturday / Sobota

7:00 P.M. Ś.P. Stanisława Boron.

Sunday / Niedziela

8:30 A.M.

1. Ś.P. Anna Grygiel-Mahar.
2. Ś.P. Artur Kościółek.
3. Ś.P. Jan Tworek.
4. Ś.P. Zbigniew Kula.
5. Ś.P. Henryk Mieczkowski.
6. Ś.P. Marian Rogowski.
7. Ś.P. Bogdan Kretuński.
8. Ś.P. Jan Lata.
9. Ś.P. Franciszek Górski.
10. Ś.P. Damian Kleba.
11. Ś.P. Bruno Krywut.
12. Ś.P. Mieczysław Tur.
13. Ś.P. Ryszard i Henryka Żmijewski.
14. Ś.P. Janina i Stefan Wicher.
15. Ś.P. Stefania i Bolesław Cudziło.
16. Ś.P. Tatiana i Jan Korczak.
17. Ś.P. Paulina Fazio.
18. Ś.P. Adam i Andrzej Rzepka.
19. Ś.P. Maria i Antoni Róg.
20. Ś.P. Bronisława i Jan Mierzwa.
21. Ś.P. Stanisław Baranowski.
22. Ś.P. Adam Rzepka.
23. Ś.P. Wondy.
24. Ś.P. Piotr Samek.
25. O Boże błogosławieństwo i zdrowie dla całej rodziny.
26. O Boże błogosławieństwo i zdrowie dla Gabrysi, Damiana, Sebastiana, Witka, Ani, Michała i Stefana.
27. O Boże błogosławieństwo i zdrowie dla Bogumiły i całej rodziny.
28. O Boże błogosławieństwo i opiekę

Matki Bożej dla członków Żywego różańca pod wezwaniem Matki Bożej Fatimskiej.

29. O Boże błogosławieństwo i zdrowie dla Renaty.

30. O Boże błogosławieństwo i zdrowie dla Patryka i Marcina.

10:00 A.M. L.M. Venceslav D'Silva from Siuzdak Family.

11:30 A.M. Ś.P. Jan Gumkowski oraz Helena i Zdzisław Zaręba.

GORZKIE ŻALE

Tuesday / Wtorek

9:00 A.M. Living & deceased members of the Piciocco, Tucciarelli, Mastropaolo & Levato Families.

Wednesday / Środa

9:00 A.M.

Thursday / Czwartek

9:00 A.M.

Friday / Piątek

7:00 P.M. Ś.P. Józefa Hałas od syna z rodziną.

DROGA KRZYŻOWA

Saturday / Sobota

9:00 A.M. L M. Gregory Peter Zukowski.



APRIL 13, 2025
PALM SUNDAY OF THE PASSION OF
THE LORD
NIEDZIELA PALMOWA

Saturday / Sobota

7:00 P.M. Ś.P. Leokadia Dąbrowska

Sunday / Niedziela

8:30 A.M. Ś.P. Władysław i Janina Dybski od córek.

10:00 A.M. Deceased members of the
Kamienowski, Zagajeski,
Thompson & Urgo Families.
11:30 A.M. Ś.P. Elżbieta i Stefan Gorzelski od
syna z rodziną.

GORZKIE ŻALE

**APRIL 6, 2025
FIFTH SUNDAY OF LENT**

*Even now, says the Lord,
return to me with your whole heart;
for I am gracious and merciful.
Joel 2:12-13*

ENTRANCE HYMN

**#253 THROUGHOUT THESE FORTY DAYS, O
LORD**

OFFERTORY HYMN

**ATTEHDE DOMINE – HAVE MERCY ON US,
LORD**

COMMUNION HYMN

HEAR I AM LORD

RECESSIONAL HYMN

#457 O GOD, OUR HELP IN AGES PAST

First Reading

Isaiah 43:16-21

**The Lord is doing something new for his
people.**

Responsorial Psalm

Psalms 126:1-6

**A song in praise of the Lord's marvelous
deeds**

Second Reading

Philippians 3:8-14

**Paul says that he counts all things as loss and
focuses on one goal, Christ.**

Gospel Reading

John 8:1-11

**Jesus does not condemn the woman caught in
adultery.**

The Gospel for the fifth Sunday of Lent continues to offer lessons about God's mercy and forgiveness. Last Sunday we heard the Parable of the Prodigal Son from the Gospel of Luke. Today we hear not a parable, but the report from John's Gospel of an

encounter among Jesus, the scribes and Pharisees, and a woman caught in adultery.



In John's Gospel, the conflict between Jesus and the scribes and Pharisees occurs much earlier than in the Synoptic Gospels. Jesus' cleansing of the Temple in Jerusalem is reported at the beginning of John's Gospel. Even after this event, Jesus continues to teach in the Temple. After returning to Galilee for a time, Jesus again enters Jerusalem and cures a man on the Sabbath. From this point forward in John's Gospel, the Pharisees are described as making plans for Jesus' arrest and seeking his death.

In the chapter preceding today's Gospel, Jesus was teaching in the Temple area. Feeling threatened by his teaching and his actions, the chief priests and the Pharisees are already sending guards to arrest Jesus. The guards return, however, without arresting Jesus because they have been impressed by his words. Even more than this, some among the crowds are considering the possibility that Jesus is the Messiah. The chief priests and the Pharisees change their plan. Before making an arrest, they seek to gather more evidence against Jesus by posing a question intended to trap Jesus.

Today's Gospel begins by reporting that Jesus is again teaching the crowds in the vicinity of the Temple. The scribes and the Pharisees approach Jesus, bringing a woman who has been caught in the act of adultery. They put to Jesus the question of what ought to be done in this case.

The Pharisees state clearly that according to the Law of Moses, those caught in the act of adultery were to be stoned to death. Under Roman occupation, however, the Jewish people did not have the authority to execute people; this is cited in John's passion narrative. To answer the Pharisees' question, Jesus must propose an action that will be either contrary to the Law of Moses or contrary to Roman law. The purpose of the question appears to be similar to the question about paying taxes found in Mark 12:13-17. Either answer, yes or no, will support the Pharisees' case against Jesus.

Jesus avoids the trap, however, by offering an answer that was not anticipated by those who posed the question. Jesus, after writing on the ground with his finger, addresses those who stand before him and suggests that the one without sin cast the first stone. Jesus then returns to his writing. This Scripture reading, by the way, is the only evidence we have of Jesus writing. Yet there are no specific details about what he wrote.

We can easily imagine the scene as the Pharisees and the elders disperse, one by one. Jesus has eluded the trap they had prepared. We might also give credit to the elders and the Pharisees who do not, in the end, claim to be sinless and worthy of passing judgment. These Pharisees are not as self-righteous as the portrait found in the parable of the pharisee and the tax collector (See Luke 18:9-14).

Left alone with the woman, Jesus asks where the accusers have gone. With no one remaining to condemn the woman, Jesus (the one who truly is without sin) sends the woman on her way, refusing to pass judgment on her and exhorting her to avoid future sin.

Jesus' response to those who accuse the woman is more than a caution to us about making judgment of others. It is a profound lesson in divine mercy and forgiveness. As sinners, we are all unworthy to judge the sins of others and we would stand convicted by God for our transgressions. Yet Jesus, the one without sin and thus our judge, offers us who are sinners his mercy and forgiveness. Redeemed by Jesus' compassion, we are sent to sin no more and to live in God's love and peace.



PRAYER FOR HEALING SICKNESS.

Loving and ever-present God, we believe that your grace is sufficient for all things. Comfort us a new by your presence. Allow that in our weakness we may be made strong, in our grief, consoled, and in our ignorance, wise.

Protect and guide us that we may know the way to take and that at each crossroad of life we may see the right path to choose. Safeguard us by your power, uphold us your kindness, and warm us by your love. By your divine grace help us to do what is right, to act

courageously, to love our neighbors, to forgive our enemies. By your grace, bless us through Jesus Christ our Lord. Amen.

For the sick: Anne Padula, Barbara Bielawski, Robert Kozłowski, Josephine Ostrowski, Joseph Wojtowicz, Krzysztof Paluch, Anna Kozłowska, Piotr Kobeszko, Ryszard Wiśniewski, Michał Marczewski.

6 KWIETNIA 2025 PIĄTA NIEDZIELA WIELKIEGO POSTU

*Nawróćcie się do Boga waszego,
On bowiem jest łaskawy i miłosierny.
Jl 2, 13bc*

Pierwsze czytanie

Iz 43, 16-21

Obietnica nowego wyzwolenia

Psalm

Ps 126 (125)

Pan Bóg uczynił wielkie rzeczy dla nas

Drugie czytanie

Fłp 3, 8-14

Upodabniając się do śmierci Chrystusa, dojdę do powstania z martwych

Ewangelia

J 8, 1-11

Od tej chwili już nie grzesz

Właściwa treść obietnic

Czym jest owo Nowe - hadasz? Przywróceniem obiecaną wolności. Choć w wewnętrznej warstwie treść obietnicy może wydawać się tożsama z jej dawnym brzmieniem, istotowo się różni. Jezus daje temu wyraz w wyjątkowym wydarzeniu zderzenia starego z nowym. Żydowski nauczyciele Prawa, przedstawiciele „starego”, pomijając fakt ich nieczystych intencji stojących za postępowaniem z kobietą oskarżoną o nierząd, żyli w przeświadczeniu, że jedynie za sprawą legalistycznej wierności Torze mogą odpowiedzieć na spełnienie Bożych obietnic, a może i zapracować na kolejne dary z nieba? Tymczasem Mistrz, Wcielenie „Nowego” wytyka im błąd w myśleniu. Nie odpuszcza ostentacyjnie grzechów oskarżonej, ale prowokuje środowisko faryzejskie w inny sposób – wytykając subtelnie niedoskonałość ich przedstawicieli. Tę lekcję z pozoru zrozumieli, ale to nie oni, lecz potraktowana przez nich instrumentalnie

kobieta otworzyła się na łaskę przebaczenia grzechów, nowego sposobu osiągania wolności.



NIE POTĘPIAM

„Rzekł do niej Jezus: I Ja ciebie nie potępiam. Idź, a od tej chwili już nie grzesz”.

Greckie słowo katakrino oznacza wypowiedzenie wyroku skazującego, potępię- 0? nie. Termin ten był charakterystyczny dla przewodów sądowych (krino znaczy sędzę, osądzam, kata - w dół) i zawierał w sobie przekonanie o nieodwracalności wyroku. Dobrze ilustruje to scena sądu nad Jezusem u najwyższego kapłana. Padają tam słowa: „Oni zaś wszyscy wydali wyrok, że winien jest śmierci” (Mk 14, 64), gdzie użyty jest właśnie czasownik katakrino.

Sąd nad jawnogrzesznicą, opisany przez św. Jana, rozgrywa się w bezpośredniej bliskości wydania na Jezusa wyroku śmierci. Zostaje On poddany próbie jednoznacznej oceny złego postępowania niewiasty, ale Jego reakcja demaskuje podstępne zamiary faryzeuszów. Odpowiedź Jezusa nie uchyla się od wyraźnej oceny grzesznego życia kobiety, ale też nie przekreśla definitywnie człowieka. Nie jest to odpowiedź, która skazuje, zabija, niszczy. Jezus kieruje się pełnym zaufaniem do człowieka, choćby był to człowiek grzeszny.

Uczeni w Piśmie i faryzeusze domagali się od Jezusa potępienia, czyli skazania kobiety na śmierć przez ukamienowanie. Taka kara była przewidziana przez Prawo za cudzołóstwo i bluźnierstwo. Ważnym elementem przewodu sądowego była obecność świadków przestępstwa: byli oni zwykle bardzo zaangażowani emocjonalnie w toczący się proces, a rzucając pierwsze kamienie, rozpoczynali wykonywanie wyroku.

Ewangelie często ukazują Jezusa pośród grzeszników. Choć zawsze piętnuje On zło,

przygarnia grzeszników jak ojciec z „Przypowieści o synu marnotrawnym”. Nie potępia człowieka i nie odmawia mu prawa do nowego życia. Pragnie jedynie, by ten zauważył swój grzech i się od niego odwrócił. Dlatego mówił: „Nie przyszedłem po to, aby świat sądzić (krino), ale aby świat zbawić” (J 12, 47).



ZASŁONIĘTY KRZYŻ - SYMBOL ŻALU I POKUTY GRZESZNIKA

Wielki Post to czas, w którym Kościół szczególną uwagę zwraca na krzyż i dzieło zbawienia, jakiego na nim dokonał Jezus Chrystus. Krzyże z postacią Chrystusa znane są od średniowiecza (wcześniej były wysadzane drogimi kamieniami lub bez żadnych ozdób). Ukrzyżowanego pokazywano jednak inaczej niż obecnie. Jezus odziany był w szaty królewskie lub kapłańskie, posiadał koronę nie cierniową, ale królewską, i nie miał znamion śmierci i cierpień fizycznych (ta maniera zachowała się w tradycji Kościołów Wschodnich). W Wielkim Poście konieczne było zasłanianie takiego wizerunku (Chrystusa triumfującego), aby ułatwić wiernym skupienie na męce Zbawiciela. Do dzisiaj, mimo, iż Kościół zna figurę Chrystusa umęczonego, zachował się zwyczaj zasłaniania krzyży i obrazów.

Współczesne przepisy kościelne z jednej strony postanawiają, aby na przyszłość nie stosować zasłaniania, z drugiej strony decyzję pozostawiają poszczególnym Konferencjom Episkopatu. Konferencja Episkopatu Polski postanowiła zachować ten zwyczaj od 5 Niedzieli Wielkiego Postu do uczczenia Krzyża w Wielki Piątek.

Zwyczaj zasłaniania krzyża w Kościele w Wielkim Poście jest ściśle związany ze średniowiecznym zwyczajem zasłaniania ołtarza. Począwszy od XI wieku, wraz z rozpoczęciem okresu Wielkiego Postu, w kościołach zasłanianie ołtarze tzw. sukнем postnym. Było to nawiązanie do wieków wcześniejszych, kiedy to nie pozwalano patrzeć na ołtarz i być blisko niego publicznym grzesznikom. Na początku Wielkiego Postu wszyscy uznawali prawdę o swojej grzeszności i podejmowali wysiłki pokutne, prowadzące do nawrócenia. Zasłonięte ołtarze,

symbolizujące Chrystusa miały o tym ciągle przypominać i jednocześnie stanowiły post dla oczu. Można tu dopatrywać się pewnego rodzaju wykluczenia wiernych z wizualnego uczestnictwa we Mszy św. Zasłona zmuszała wiernych do przeżywania Mszy św. w atmosferze tajemniczości i ukrycia.

Już Consuetudines (Księga zasad opactwa benedyktyńskiego w Farfie - Włochy, ok. 1000 r.) wspominają zwyczaj zawieszania przed ołtarzem w czasie Wielkiego Postu zasłony koloru czarnego lub fioletowego, zwanego velum quadragesimale (Fastentuch, Fastlaken, Hungertuch, Kummertuch, Schmachtlappen). Zasłona ta wykonana była z tkaniny (lnu lub jedwabiu) haftowana, drukowana lub malowana, często dwuczęściowa, zdobiona cyklem scen (w formie kasetonów lub siatki obrazów), które przedstawiały historię zbawienia od stworzenia do końca świata, bądź motywami zwierzęcymi, roślinnymi lub innymi.

Zawieszana w łuku chóru kościoła przed ołtarzem już w Środę Popielcową (od XVIII wieku ołtarze zasłaniano tylko podczas dwóch ostatnich tygodni, czyli na okres pasyjny), wisiała do komplety (modlitwy na zakończenie dnia) Środy Wielkiego Tygodnia. Gdy w Pasji czytane były słowa: et velum templi scissum est medium („a zasłona świątyni rozdarła się na dwoje z góry na dół” - Mt 27, 51; Mk 15, 38), opuszczano wtedy zasłonę w dół. Stąd powiedzenie Das Fastentuch ist gefallen oznaczało koniec Wielkiego Postu. Usunięcie zasłony postnej przed Wigilią Paschalną uświadamiało wiernym, że Chrystus nieokryty znów w swojej Boskiej chwale stoi przed człowiekiem, że otworzył niebo i usunął ociemniałość serca, przeszkadzającą mu zrozumieć tajemnicę Jego cierpienia.

**POLSKA SZKOŁA im. ŚW. JANA PAWŁA II
ZAPRASZA NA**



**NIEDZIELA PALMOWA
13 KWIETNIA 2025
W AUDYTORIUM**

2025 Marshal Ball and Miss Polonia Scholarship Pageant

*Honoring the
2025 Contingent Marshal
Beata Gadek*

**Saturday, April 26, 2025
7PM - 12AM**

The LiGreci's Staaten
697 Forest Avenue
Staten Island, NY 10310

**\$120 Adults (Includes Open Bar)
\$75 Ages 12 to 18
\$50 Ages 2 to 11**

*There will be an increase of \$10 per ticket
if paid at the door.*

Reservations:

Mariusz Chrapusta
(347)286-3515
Monika Tworek-Gonzalez
(347)439-3832



**DROGA
KRZYŻOWA**

GORZKIE ŻALE

**DROGA KRZYŻOWA
PIĄTEK PO MSZY ŚW.
7:00 P.M.**

**GORZKIE ŻALE
NIEDZIELA PO MSZY ŚW.
11:30 A.M.**



THE CARDINAL'S ANNUAL STEWARDSHIP APPEAL 2025

GOAL: \$13,700

Pledge: \$6,205

Paid: \$6,205

Participation: 48 Families

**THANK YOU FOR THE
CONTINUED SACRIFICE**



Usług inżynierskich.

Nowe budynki, dobudowy, przebudowy.

Zatwierdzanie aplikacji w

NYC Department of Buildings.

Legalizacja zmian związanych z otrzymanymi.
Violations.

Inspekcje asbestowe, inspekcje inżynierskie.

Jesteśmy firmą, która zapewni pomoc w
sprawach związanych w zakresie architektury.

Mówimy po Polsku:

KONTAKT Karolina Sadelski

718-667-8500

e-mail: ksadelski@permanentengineering.com



SUNDAY – MARCH 30, 2025

I - \$2,104

II - \$739

Fuel - \$200 TOTAL - \$11,332

Membership - \$35

VIGIL CANDLES BEFORE THE TABERNACLE THE MOST BLESSED SACRAMENT

April 6 – April 13, 2025

Joseph Piciocco: Living & deceased members of the:
Piciocco, Tucciarelli, Mastropaolo & Levato Families.

J. Coogan:

1. In memory of the deceased members of the
Kamienowski, Zagajewski, Urgo, Thompson
Families.
2. Good health for our Family.

J. Ostrowski:

1. L.M. Daniel & Emily Ostrowski.
2. Living and deceased members of the
Ostrowski, Perkowski & Raducha Families.
3. For good health for sisters Catherina.
4. L.M. Angela & Philip.

Suzanne A. Ascher & Wayne Ascher:

1. L.M. Teresa F. Ascher
2. L.M. Teresa & Thomas Anthony Romanik.
3. L.M. Josephine, Marianna & John Prazych.

Helene Hartmann-Pulaski:

1. L.M. Pulaski Family.
2. L.M. Smieya Family.
3. L.M. Margaret Etter.

Rita & Bill Kreamer:

1. L.M. Diana & Louis Mrozinski.
2. Special Intention.

Barbara Siuzdak: In Thanksgiving.

Elissa McDonald:

1. L.M. Theresa DiResta.
2. L.M. Michael Aimesbury.
3. Good Health – Gary Aimesbury.
4. Good Health - Felicia Krause.
5. Success & recover from surgery for Maria
McDonald
L.M. Barbara Olsen.
6. L.M. Helena Ostrowski.

Veronica Althea Modzelewski:

1. L.M. Brian G. Schiels.
2. L.M. Josephine & John Modzelewski.
3. L.M. Modzelewski, Lendzian & Sienkiewicz
Families.

Anna Kozłowski: Ś.P. Stanisław Kozłowski.

Roberta Jason O'Hanlon & Family:

1. L.M. Richard & Jane (Jastremski) Jason.
2. L.M. Peter & Glenn Johnson.
3. Good health for Family.
4. Guidance and safety.
5. Special Intentions.

Maria Tomaszuk: Ś.P. Adam Tomaszuk, Władysław
i Regina Kobeszko, o przebaczenia grzechów
Andrzeja.

Dann McAuliffe: Prayers for strength to fight for
recovery for Michael McAuliffe.